

**GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT****nr 108/1999****av den 24 september 1999****om ändring av bilaga II (Tekniska föreskrifter, standarder, provning och certifiering) till EES-avtalet**

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, justerat genom protokollet med justeringar av Avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, nedan kallat avtalet, särskilt artikel 98 i detta, och

av följande skäl:

- (1) Bilaga II till avtalet ändrades genom Gemensamma EES-kommitténs beslut nr 65/1999 av den 28 maj 1999 <sup>(1)</sup>.
- (2) Kommissionens beslut 98/516/EG av den 17 juni 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för landbaserade mobila markstationer för satellitkommunikation (LMES) med låg dataöverföringshastighet i frekvensbanden 11, 12 och 14 GHz <sup>(2)</sup> bör införlivas med avtalet.
- (3) Kommissionens beslut 98/517/EG av den 17 juni 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för transportabla SNG-markstationer (Satellite News Gathering) med frekvensbanden 11–12 och 13–14 GHz <sup>(3)</sup>, bör införlivas med avtalet.
- (4) Kommissionens beslut 98/519/EG av den 17 juni 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för VSAT-terminaler (Very Small Aperture Terminals) för frekvensbanden 11, 12 och 14 GHz <sup>(4)</sup>, bör införlivas med avtalet.
- (5) Kommissionens beslut 98/533/EG av den 3 september 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för mobila markstationer, även handhållna, för drift i satellitbaserade nät för personkommunikation (S-PCN) i frekvensbanden 1,6/2,4 GHz via den mobila satellittjänsten (MSS) <sup>(5)</sup> bör införlivas med avtalet.
- (6) Kommissionens beslut 98/534/EG av den 3 september 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för mobila markstationer, även handhållna, för drift i satellitbaserade nät för personkommunikation (S-PCN) i frekvensbanden 2,0 GHz via den mobila satellittjänsten (MSS) <sup>(6)</sup> bör införlivas med avtalet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

1. Följande nya punkter skall införas efter punkt 4zi (kommissionens beslut 98/515/EG) i kapitel XVIII i bilaga II till avtalet:

- "4zj. **398 D 0516:** Kommissionens beslut 98/516/EG av den 17 juni 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för landbaserade mobila markstationer för satellitkommunikation (LMES) med låg dataöverföringshastighet i frekvensbanden 11, 12 och 14 GHz (EGT L 232, 19.8.1998, s. 10)
- 4zk. **398 D 0517:** Kommissionens beslut 98/517/EG av den 17 juni 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för transportabla SNG-markstationer (Satellite News Gathering) med frekvensbanden 11–12 och 13–14 GHz (EGT L 232, 19.8.1998, s. 12)".

<sup>(1)</sup> EGT L 284, 9.11.2000, s. 49.

<sup>(2)</sup> EGT L 232, 19.8.1998, s. 10.

<sup>(3)</sup> EGT L 232, 19.8.1998, s. 12.

<sup>(4)</sup> EGT L 232, 19.8.1998, s. 17.

<sup>(5)</sup> EGT L 247, 5.9.1998, s. 11.

<sup>(6)</sup> EGT L 247, 5.9.1998, s. 13.

2. Följande nya punkt skall införas efter punkt 4zl (kommissionens beslut 98/518/EG) i kapitel XVIII i bilaga II till avtalet:

"4zm. **398 D 0519:** Kommissionens beslut 98/519/EG av den 17 juni 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för VSAT-terminaler (Very Small Aperture Terminals) för frekvensbanden 11, 12 och 14 GHz (EGT L 232, 19.8.1998, s. 17)".

3. Följande nya punkter skall införas efter punkt 4zp (kommissionens beslut 98/522/EG) i kapitel XVIII i bilaga II till avtalet:

"4zq. **398 D 0533:** Kommissionens beslut 98/533/EG av den 3 september 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för mobila marktstationer, även handhållna, för drift i satellitbaserade nät för personkommunikation (S-PCN) i frekvensbanden 1,6/2,4 GHz via den mobila satellittjänsten (MSS) (EGT L 247, 5.9.1998, s. 11)

4zr. **398 D 0534:** Kommissionens beslut 98/534/EG av den 3 september 1998 om en gemensam teknisk föreskrift för mobila marktstationer, även handhållna, för drift i satellitbaserade nät för personkommunikation (S-PCN) i frekvensbanden 2,0 GHz via den mobila satellittjänsten (MSS) (EGT L 247, 5.9.1998, s. 13)".

#### Artikel 2

Texterna till beslut 98/516/EG, 98/517/EG, 98/519/EG, 98/533/EG och 98/534/EG på isländska och norska, som bifogas respektive språkversion av detta beslut, är giltiga.

#### Artikel 3

Detta beslut träder i kraft den 25 september 1999 under förutsättning att alla anmälningar enligt artikel 103.1 i avtalet har gjorts till Gemensamma EES-kommittén.

#### Artikel 4

Detta beslut skall offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 24 september 1999.

På Gemensamma EES-kommitténs vägnar

N. v. LIECHTENSTEIN

Ordförande

---